



## Обнародование эскиза городской представительской площади

Эскиз представительской площади города подготовлен (или составляется) в рамках проекта «Развитие портовой и прибрежной территории Нарва-Йыэсуу как привлекательного центра притяжения». Обнародование информации длится две недели с момента публикации (12.12.2023) информации на сайте города.

Цель обнародуемой работы заключается в разработке и проектировании комплексного решения представительской площади города Нарва-Йыэсуу и ее окрестностей для дальнейшего строительства. Важным считается поиск решения, которое по размерам и пространственному расположению впишется в окружение.

Территория представительской площади и порта органично соединены в целостное многофункциональное городское пространство, где люди могут выбирать тот



Проектное решение. (С проектом можно ознакомиться на сайте города: [www.narva-joesuu.ee](http://www.narva-joesuu.ee).)

вид деятельности, который им подходит – еда, развлечения, работа, игры, пляжный отдых. Это решение предлагает привнести дополнительные функции в имеющиеся, несколько скрытые области. Например, в северной части территории, где функцию парка можно было бы расширить и предусмотреть места для сидения на склоне – например, для наблюдения за восходом солнца, рекой или проплывающими лодками и кораблями. Кроме того, в зеленой зоне на ул. Вана, 1 появится новая детская площадка.

Расположенная между ратушей и портовой зоной представительская площадка будет сочетать в себе различные варианты использования как во время мероприятий – сцена и ярмарочные киоски, так и в будние дни. На площади предлагается установить фонтан с фигурными струями воды, который зимой можно будет использовать как каток, а также рождественскую елку. Архитектурный дизайн новой певческой эстрады призван пробудить интерес к архитектурному наследию Нарва-Йыэсуу: сцена вдохновлена архитектурой деревянных дач Нарва-Йыэсуу царских времен. Привлекательное расположение сцены на улице Суур-Лоотси могло бы сделать ее архитектурной достопримечательностью. Общее решение сцены поддерживают так называемые ярмарочные киоски, которые расположены по краю площади и окружают ее, предлагая дополнительные возможности посетителям: в будние дни они работают как открытые с обеих сторон навесы, что позволяет быть обставлены садовой мебелью или качелями.

Для пляжной зоны было найдено простое решение с дощатыми настилами и зонами активного отдыха, что позволило внести минимальные изменения в существующую ситуацию и повысить эффективность использования. Песчаная зона отделена от газона габионами, которые можно использовать для сидения. Детские площадки будут покрыты песком, для парковки будет оборудована стоянка с травяным покрытием, рассчитанная на 10 машин.

С проектом можно ознакомиться на сайте города: [www.narva-joesuu.ee](http://www.narva-joesuu.ee). Ждем ваших комментариев по э-адресу [info@narva-joesuu.ee](mailto:info@narva-joesuu.ee) до 26 декабря.

АЛАР ТАСА

ПОЗДРАВЛЯЕМ РОДИТЕЛЕЙ С РОЖДЕНИЕМ

**АЛЕКСАНДРА  
КИШИНА**



## Самое милое событие года



Прием для маленьких горожан. Фото: Анна Маркова

В четверг, 14 декабря, в отель Noorus SPA были приглашены самые маленькие жители города вместе со своими родителями. Приглашенных было 20 человек, в том числе одна пара близнецов – такого не было уже давно.

Одно из самых душевных событий года открыла руководитель социального отдела городской управы Вероника Степанова. Она порадовалась, что так много родителей выбрали именно Нарва-Йыэсуу местом своего проживания, и пожелала всем крепкого здоровья и терпения в воспитании своих сынишек и дочурок. Председатель городского собрания Ааре Объяртель посоветовал молодым родителям приложить все силы к тому, чтобы детство их детей было таким, каким бы они хотели видеть сами. Выступил и мэр города Максим Ильин. «Я хотел бы поблагодарить вас всех за то, что в то время, когда всё внимание и каждая минута уделяется самым маленьким членам семьи, вы нашли время и пришли на сегодняшнюю встречу. Время летит очень быстро. Я помню, как совсем недавно мы поздравляли родителей детей, которые пришли сегодня выступать перед вами из детского сада Нарва-Йыэсуу», – вспомнил мэр, пожелав всем семьям счастливых праздников и благополучного и яркого

Нового года. По возгласам маленьких гостей во время речи мэра было понятно, что добрые пожелания были приняты на ура.

Родители тоже считают такое мероприятие необходимым: «Быть родителем – это большая ответственность и, конечно, требует большой самоотдачи. Очень приятно чувствовать, что город это ценит. Мероприятия и встречи, как эта, показывают отношение к родителям и придают уверенности», – сказали Наталья и Артем, родители маленького Тимура. Они оба единодушно подтвердили, что их ребенок пойдет в местный детский сад.

От горуправы были вручены цветы и подарки – серебряная ложечка с именем, книга «Маленькое дерево» и настенный календарь на предстоящий год с мотивами города. Подарки передал и детский сад Нарва-Йыэсуу, а бабушки из объединения пенсионеров Нарва-Йыэсуу связали для ребятнишек теплые носочки.

Городская управа благодарит Noorus SPA, предприятие Leiva Kodu OÜ и цветочный магазин Flowers Julia за помощь в организации этой замечательной встречи.

АЛАР ТАСА

## Тема аэродрома стремительно развивается

Во вторник, 28 ноября, в Нарва-Йыэсуу прошел бизнес-семинар Landing in / «Посадка в Нарве», организованный Ида-Вирусским инвестиционным агентством (IVIA).

Предпосылкой проведения бизнес-семинара было завершение важного этапа строительства небольшого аэродрома в Ольгина – анализа реализуемости и рентабельности данного проекта. Анализ провели два финских предприятия – Redstone Aero и Destia – по заказу Ида-Вирусского инвестиционного агентства (IVIA).

Анализ показал, что с экономической точки зрения строительство аэродрома является разумным и выгодным решением для всего Ида-Вирумса. Кроме того, выявлены возможности сделать Нарвский аэродром самым современным в Эстонии. На конференции, среди прочих участников, присутствовали министр экономики и информационных технологий Тийт Рийсал и представитель компании Airbus Хубертус Грозппер. Он поделился информацией о типах самолетов, которые появятся на рынке в ближайшие годы.

Европейским специалистам уже сейчас ясно, что в дополнение к огромным аэроузлам в Европе появятся множество небольших аэропортов для самолетов с электро-водородным двигателем, в случае которых электроэнергия и водород можно будет получать экологичным путем в соответствии с установленным законом требованием. Сеть экологических небольших аэродромов в некотором плане будет напоминать сети заправочных станций: небольшой самолет будет приземляться, заряжать аккумуляторы или наполнять водородный бак, а затем стартовать в направлении следующего небольшого аэродрома на своем маршруте.

Проект составления анализа реализуемости и рентабельности (APP) строительства аэродрома в Ольгина финансируется в рамках программы, связанной с внешними границами ЕС. Эта европейская программа финансирования была запущена после закрытия программы трансграничного сотрудничества Эстонии и России и внесения изменений, позволивших

составить APP строительства аэродрома. В анализе реализуемости и рентабельности внимание уделено также обеспечению регулярных пассажирских перевозок между аэродромом Ольгина и аэродромом Хельсинки-Ист.

Строительство инфраструктуры аэродрома Ольгина и соответствующего промышленного парка планируется осуществить с использованием средств, приблизительно на сумму 10 миллионов евро, предоставленных эстонскими и европейскими фондами. По оценке Ида-Вирусского инвестиционного



Принять участие в бизнес-семинаре можно было и в прямом эфире. Скриншот прямой трансляции IVIA: Алара Таса.

агентства, бизнес-парк аэродрома мог бы создать примерно 500 высокооплачиваемых косвенных рабочих мест. Согласно плану, к концу 2025 года в промышленном парке аэродрома будут обеспечены все необходимые коммуникации и асфальтированная взлетно-посадочная полоса, а в 2026 году начать строительство смогут те предприятия, которые примут решение развивать здесь свой авиационный бизнес.

Прошедший во вторник бизнес-семинар завершился панельной дискуссией «Влияние строительства аэродрома Ольгина на бизнес-среду Ида-Вирумса». В обсуждении приняли участие исполнительный директор Fortaco Estonia Лариса Шабунова, менеджер по маркетингу Ида-Вирусского туристического кластера Ханна Виллберг, исполнительный директор IVIA Тэст Курским и мэр города Нарва-Йыэсуу Максим Ильин.

АЛАР ТАСА

## Жизнь невозможно повернуть назад

Порой прямо физически чувствуешь, что время течет сквозь тебя. Так хочется запечатлеть какой-то драгоценный момент, остановить часы, но, увы, время ни на миг не остановится. Остается либо сделать шаг назад, исчезнуть, либо броситься стремглав вперед. Вместе со временем вперед движемся и мы сами. Мы всё время в поисках. Чего же мы ищем, чего ждем? Очевидно – завтрашний день. Надеемся, что завтра снова будет рассвет, настанет новый день.



Я нерелигиозный человек, но во время Адвента всегда зажигаю свечу. Первая зажженная свеча Адвента горит слабо, едва-едва. Во второй Адвент мы рядом с первой зажигаем вторую свечу, становится светлее и теплее. Чем ближе к сочельнику, тем сильнее мы ощущаем свет и тепло, и так до момента, пока сочельник не засверкает огнями во всей своей красе.

Зажигая свечи в честь Адвента и рождественские свечи, давайте подумаем о тех, кому не так повезло в жизни, как нам. У нас есть теплый дом, накрытый стол в сочельник и сидящие за ним люди, которых мы любим, которым мы рады. РОЖДЕСТВО – время дарить, время давать. Что-то не столь значимое для нас может кого-то сильно обрадовать, а от нас не убудет. Рождество – это время остановиться и взглянуть в себя, проанализировать, о чем мы думаем и как поступаем.

От имени всего городского собрания Нарва-Йыэсуу я от всей души желаю вам всем спокойствия на душе и волшебного Рождества!

**ААРЕ ОБЪЯРТЕЛЬ**  
председатель городского собрания Нарва-Йыэсуу

## Enefit Power может продолжить строительство завода по производству масла

В пятницу, 8 декабря, городская управа Нарва-Йыэсуу выдала компании Enefit Power новое разрешение на строительство завода по производству сланцевого масла, и теперь Enefit Power вправе продолжить строительство завода.

Всё произошло в последний момент, поскольку рабочим предстояло покинуть строительную площадку уже на следующей неделе. Городская управа Нарва-Йыэсуу получила последние документы от Департамента окружающей среды в пятницу в 16 часов, и новое разрешение на строительство было оформлено всего за час. По словам мэра Нарва-Йыэсуу Максима Ильина, Enefit устранила выявленные недочеты, которые были отмечены в решении суда.

11 октября текущего года государственный суд аннулировал ранее выданное компании Enefit Power разрешение на строительство завода по производству масла из-за ошибок, допущенных при оценке воздействия на окружающую среду. Суд предоставил два месяца на проведение работ по консервации. (ML)

## Четвертый дополнительный бюджет

На заседании городского собрания, которое состоялось 29 ноября, был принят 4-й дополнительный бюджет г.Нарва-Йыэсуу.

4-й дополнительный бюджет города – негативный и составляет минус 136 тысяч евро. Причиной негативного бюджета является уменьшение доходов за ресурсы в сумме 465 тысяч евро. Недостаток средств покрывается, с одной стороны, другими источниками дохода в сумме 137 тысяч евро, с другой стороны, уменьшением запланированных в бюджете расходов в размере 328 тысяч евро.

Помимо этого, город получил дополнительно средства (в размере 108 тысяч евро) на выплату пособий учителям детских садов и школ. Центр по интересам на проведение мероприятий получил дополнительно 19 тысяч евро. Так же из государственного бюджета дополнительно выделили 54 тысячи евро, которые были направлены дополнительно в социальную сферу.

Объем бюджета г.Нарва-Йыэсуу уменьшился на 1,2% и составил 11 млн. 661 тысячу евро, из которых отчисления на инвестиции составляют 16%.

**ОЛЬГА БАРАНОВА**  
председатель бюджетной комиссии

## Детальная планировка

Публичное выставление детальной планировки земельного участка Леннуvälja в деревне Солдина и ее окрестностей, а также стратегическая оценка воздействия этой детальной планировки на окружающую среду и общественное обсуждение результатов публичного выставления.

Решением городского собрания Нарва-Йыэсуу № 17 от 29.12.2021 была инициирована детальная планировка расположенного в деревне Солдина земельного участка аэродрома (Lennuvälja) и его окрестностей и стратегическая оценка воздействия на окружающую среду.

Разработчиком планировки является Фонд «Инвестиционное агентство Ида-Виру» (Ida-Viru Investeeringute Agentuur). Площадь территории детальной планировки составляет около 140 га. Целью детальной планировки является строительство аэродрома для малых самолетов для внутренних и международных воздушных перевозок, строительство вертолетной площадки, служебных зданий, коммуникаций и тренировочной взлетно-посадочной полосы, а также предоставление права на строительство производственных зданий. Также при подготовке детальной планировки обсуждалась также планировка центра мотоспорта.

Для детальной планировки была начата стратегическая оценка воздействия на окружающую среду (KSH). В ходе KSH не было выявлено возможности трансграничного воздействия на окружающую среду. Кроме того, отсутствует воздействие на территории сети Natura 2000. Также в ходе KSH не было выявлено сильного негативного воздействия ни на одной из оцениваемых сфер. В то же время планировкой предусматривается масштабное развитие территории, которая в настоящее время находится в основном в естественном состоянии. Ожидается повышение уровня шума и загрязнения атмосферного воздуха в районе, а также создание беспоконья для местного населения и ухудшение характеристик зеленой сети. Поэтому в проекте отчета KSH описывается реализация соответствующих мер по смягчению воздействия и повышению уровня качества. Меры эффективны для предотвращения и минимизации значительного воздействия на окружающую среду. Более подробную информацию можно найти в проекте отчета KSH.

Вместе с детальной планировкой предлагается внести изменения в действующий генеральный план в части сокращения запретной для строительства зоны, а при разработке плана – в части изменения землепользования. К настоящему времени готов эскиз детальной планировки и проект отчета воздействия на окружающую среду.

В соответствии с частью 5 статьи 82 Закона о планировании (PlanS) уведомляем, что публичное выставление проекта детальной планировки и проекта отчета о стратегической оценке окружающей среды состоится 15.12.2023 – 15.01.2024 в фойе 1-го этажа групповых Нарва-Йыэсуу, а также в электронном виде по адресу <https://narva-joesuu.ee/planeeringute-avalik-valjaranek>. Общественное обсуждение результатов публичного выставления состоится 30.01.2024 в зале собрания Городской управы Нарва-Йыэсуу, на 2-м этаже, в 17:00 и в онлайн-среде MS Teams. При возникновении вопросов просим обращаться по адресу [olga.rudomina@narva-joesuu.ee](mailto:olga.rudomina@narva-joesuu.ee).

ОЛЬГА РУДОМИНА  
специалист по планировкам

## Рождество в детском саду Вайвара

Наступает волшебное предпраздничное время. Дети пишут письма Деду Морозу и загадывают самые сокровенные желания. А взрослые, в свою очередь, подводят итоги уходящего года и ставят новые цели, чтобы успешно двигаться вперед.

В уходящем году в детском саду Вайвара прошло много интересных событий. Одним из наших достижений было получение стандарта по программе Ettevõtlik Kool. Это показало, что наш детский сад уделяет достаточно внимания развитию предпринимчивости у детей с раннего возраста. Запланированные и проведенные нами мероприятия развивают творческие способности детей, улучшают навыки решения проблем, поддерживают командную работу в группах, а также расширяют знания наших воспитанников в области предпринимательства. Обучение проходит через практические занятия, игры и задания, обучающие детей самостоятельности и инициативности. Такой подход может включать в себя различные виды деятельности, такие как творческие проекты, садоводство и общее обучение по воплощению детских идей в жизнь.

Так уже с осени наши самые маленькие дети помогают птицам. Привыкшие к помощи людей птицы, с самого утра ждут ребят за окном. Учитывая, что в этом году зима действительно снежная и холодная, птицы очень нуждаются в этой помощи.



Малыши детского сада в Ольгина кормят птиц.



Рождество в детском саду в Синимяэ. Фото: 2х детский сад Вайвара

Дети знают, что если они начинают прикармливать птиц, то это нужно сделать до самой весны. За эту помощь наши пернатые друзья позволяют нам наблюдать и рассматривать их через окно. Так, дети уже смогли полюбоваться не только привычными синичками, но и поползнями, снегирями и дятлами.

Кроме того, в рамках развития предпринимчивости, в этом году в Синимяэ прошла долгожданная рождественская ярмарка. Гости смогли приобрести предметы ручной работы, сувениры и сладости. В организации этого мероприятия принимали активное участие родители, учителя и дети. Именно дети подготовили на продажу сувениры, в рождественской тематике и в виде символов года, которые могут стать подарком к Рождеству. Родители же приготовили множество различных угощений, чтобы каждый гость смог

найти что-то на свой вкус. Кроме того, были организованы мастер-классы, где воспитанники вместе с близкими людьми делали новогодние сладости. Рождественская ярмарка принесла свет и радость как маленьким, так и большим участникам. Благодаря участию в таких мероприятиях, дети учатся действовать вместе, ставить цели и добиваться результата. Спасибо родителям, которые нашли время, желание и возможность сделать детскую жизнь более интересной! Кроме того, мы благодарим наших партнеров и помощников. Благодаря вашему вкладу наш учебный путь был наполнен открытиями и радостью. Счастливого Рождества и замечательного Нового года!

Коллектив детского сада Вайвара

## Нарва-Йыэсууская школа формирует активную личность

В наше время перед школой стоит задача не только дать систематическое основное образование и помочь ребенку определиться в выборе профессиональной направленности, но и воспитать достойного гражданина своего края, своей страны, имеющего активную жизненную позицию. Школа Нарва-Йыэсуу много лет старается воплощать эту идею в жизнь.

В этом году в рамках мероприятий, посвященных празднованию Дня гражданина, учащиеся 8 и 9 класса нашей школы встретились с мэром Нарва-Йыэсуу Максимом Ильиным. Ребята заинтересовались, что входит в обязанности главы города, какие преимущества дает такая должность и как влияет на частную жизнь человека. Максим Ильин рассказал на своем примере, что такое личный карьерный план, какие шаги надо предпринимать, чтобы добиться цели в жизни, какие трудности приходится преодолевать. Конечно же, мэр обсудил с учениками и важные для них вопросы: план развития образования в городе, молодежные проекты, строительство новой школы Нарва-Йыэсуу на территории, прилегающей к старому, функционирующему сейчас зданию. Ребята смогли поделиться своими идеями и ожиданиями. Все участники встречи решили, что такие диалоги очень полезны и должны стать регулярными.

Ученики нашей школы принимают самое активное участие в устройстве школьной жизни. Каждый может свои мысли и идеи высказать на

заседании ученического самоуправления, которое самые интересные предложения воплощает в жизнь. Принимая решения за всех и для всех – очень ответственный шаг. Поэтому мы стараемся оказывать нашим представителям ученического самоуправления всяческую помощь: проводим специальное обучение, тренинги, встречи с молодежным парламентом города...

В декабре с ребятами встречались Йоел Гулявин (директор школы), Ирина Эварт (координатор программы языкового погружения), Андрей Акимов (учитель), которые обсудили с членами ученического самоуправления новую государственную образовательную программу, готовность нашей школы к переходу на эстонский язык обучения. Учащиеся смогли задать волнующие их вопросы, открыто высказать свои опасения и сделать предложения. Подводя итог встречи, все участники пришли к мнению, что наша школа готова к переходу, преподаватели и учащиеся смогут преодолеть все трудности.

Главное достоинство таких встреч – диалог, который помогает найти наилучшее решение любой задачи. Представители ученического самоуправления часто собираются после уроков, а иногда и в выходные дни, принимая на себя ответственность за всех учащихся школы, поэтому мы не смогли не отметить их работу и наградили их ваучером на посещение Мересуу.

в себя следующее: обеспечить понимание учащимся, почему важно принимать решения в сфере финансов и жизни; помочь ученикам устанавливать финансовые цели; обучить планированию финансов на разные периоды: на месяц, на год и на десять лет вперед; научить принципам ответственного кредитования, различным видам страхования и инвестирования; рассказать о различных профессиях и помочь учащимся учитывать это при планировании своей будущей карьеры. **Учащийся, прошедший курс:** понимает на базовом уровне основы экономики и ограниченность ресурсов, что побуждает делать выбор в жизни и финансах; умеет составлять бюджет на месяц и на более длительный период; умеет определять различные виды расходов, умеет



Урок эстонского языка в школе Нарва-Йыэсуу. Фото: Татьяна Барабанова

Школа Нарва-Йыэсуу будет и в дальнейшем стараться, чтобы наши ученики не только осваивали школьную программу и успешно сдавали экзамены, но и учились активно высказывать свою жизненную позицию, быть активными гражданами своего города и своей страны.

ИРИНА ЛЕБЕДЕВА  
завуч Нарва-Йыэсууской школы

## Уроки финансовой грамотности в Синимяэской основной школе

В нашей школе в этом учебном году 8-е и 9-е классы будут первыми изучать новый курс – финансовую грамотность. Для успешной реализации этого проекта пригласила экспертов в области финансов, а учебную программу помогла разработать совместно со школой зонтичная организация FinanceEstonia.

Инициатива началась после форума финансовой безопасности, проведенного FinanceEstonia весной. На форуме возникла идея о том, что финансовый сектор мог бы внести свой вклад в обучение финансовой грамотности в школах. Идея созрела в течение лета и была реализована в сотрудничестве с финансовым сектором. Ученики получают практические знания и навыки в управлении своими финансами. **В рамках этого курса наши цели включают**

их планировать и знает, как экономить деньги; может назвать разные виды доходов и знать их характеристики, может думать о них при выборе профессии и составлять личный план карьеры; умеет ставить финансовые цели; знает принципы ответственного кредитования; понимает последствия чрезмерной долговой нагрузки и в курсе важных юридических моментов; умеет подготовиться к покупке или аренде жилья, умеет обдумать свои потребности и варианты, знает о расходах, связанных с владением жильем; знаком с различными вариантами страхования; знает о различных вариантах инвестирования.

ГЕОРГИНА РИСТОЯ  
преподаватель математики

## Этот чудесный рождественский месяц

Сдв последние листья с оголённых деревьев, пришла пушистая, снежная зима. Ласково укрыла землю белоснежным ковром, надела на дома белые шапки, принарядила деревья и кусты в белые шубки. А если еще и солнце невзначай выглянет из-за серых туч взглянуть на творения зимы, то просто залюбуешься.

Школы и детские сады сияют рождественскими огнями, сияющие глаза малышей наполняют сердца незабываемым волшебством ожидания праздника. Детская музыкально-художественная школа Нарва-Йыэсуу отмечает свое 35-летие. От всей души поздравляем!

О том, как они отпраздновали это торжество, мы расскажем в следующем номере. И здесь как нельзя кстати можно выразить глубочайшую благодарность Ладе Шван, благодаря которой жители города могут читать на страницах нашей газеты о том, что происходит в музыкальной школе: об успехах учеников, замечательных преподавателях и отзывчивых родителях. Огромное ей спасибо!

В конце года обычно принято подводить итоги, но в нашем городе под чем-либо трудно подвести черту. Всё, что делается в городе, находится в постоянном процессе и тесно взаимосвязано. На самом деле, это здорово, потому что все мы, кто здесь живет и работает, хотим, чтобы наш город был открыт для нового и интересного, несмотря на свой почтенный возраст.

У нашего города есть своя удивительная и богатая история, которую обязательно нужно знать современному городскому жителю. Очень приятно видеть, что наши педагоги относятся к этому со всей серьезностью и даже самые маленькие посетители музея могут в увлекательной форме узнавать много нового о родном крае.

Рождество – это время, когда собирается вместе семья. Время, когда кругом снуют проворные гномики, а в гости приходит Санта-Клаус. Рождество – время волшебных перемен, исполнения самых заветных желаний и самое долгожданное время...

Желаю всем счастливого и мирного Рождества!

## Снова состоится конкурс на рождественские украшения!

Председатель городского собрания Нарва-Йыэсуу Ааре Объяртель в этом году вновь объявляет конкурс, целью которого — вдохновить и поощрить городских жителей украшать фасады, окна и дворы зданий и таким образом вносить вклад в создание праздничного настроения в родном городе.

В конкурсе на рождественские украшения могут принять участие все: жители как частных, так и многоквартирных зданий. Будет выбран лучший украшенный частный дом в городе, деревне и поселке, а также лучшее окно многоквартирного дома. Для участия в конкурсе просим не позднее 31 декабря отправить по адресу [aare.objartel@narva-joesuu.ee](mailto:aare.objartel@narva-joesuu.ee) следующую информацию: имя, адрес электронной почты и номер контактного телефона отправителя; точный адрес представляемого(-ых) на конкурс.

Оценивание пройдет в двух категориях: лучшее окно многоквартирного дома, лучший частный дом и двор. Победители конкурса будут объявлены в январском номере городской газеты. Авторы лучших рождественских украшений будут награждены различными призами.

Дорогой житель города Нарва-Йыэсуу — добавим света в город и красок в дом!

## ПОЗДРАВЛЯЕМ!

ЛИЛИЯ КУЗНЕЦОВА  
НИКОЛАЙ АСТАПОВ  
ЕВГЕНИЯ ПЕТРОВА  
ЗОЯ ВОРОБЬЁВА  
СВЕТЛАНА РАЗУМОВСКАЯ  
ВИКТОР ГРИШКОВ  
ФАГИЯ МУЛИНА  
ГАЛИНА ДМИТРИЕВА  
ЮРИЙ ИЫГИСОО  
ЛЮДМИЛА ЕКИМОВА  
ВАЙКЕ ВЬИП  
АРИАДНА АЛЕШИНА  
ИМБИ СИИГ  
ЛИДИЯ РУМЯНЦЕВА  
АЙМЕ СААР  
НИКОЛАЙ ШИБАЛОВ  
ВАЛЕНТИНА МОРОЗ  
ЛЕОНИД ГУЛЯЕВ  
ВИКТОР АНТОНЮК  
ЛЮДМИЛА ШУЛЕЙКО  
ЛЮБОВЬ ТРИФОНОВА  
НЕЛЯ НЫММАНН  
ИРИНА ХЮТТ



